

Germany-Berlin: Restaurant and food-serving services
OJ S 217/2021 09/11/2021
Contract award notice
Services

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Deutsche Gesetzliche Unfallversicherung e.V. (DGUV)

Postal address: Glinkastraße 40

Town: Berlin

NUTS code: DE300 Berlin

Postal code: 10117

Country: Germany

E-mail: Vergaberecht.J@dguv.de

Internet address(es):

Main address: <http://www.dguv.de>

I.1. Name and addresses

Official name: Berufsgenossenschaft Energie Textil Elektro Medienerzeugnisse (BG ETEM)

Postal address: Gustav-Heinemann-Ufer 130

Town: Köln

NUTS code: DEA23 Köln, Kreisfreie Stadt

Postal code: 50968

Country: Germany

E-mail: Vergaberecht.J@dguv.de

Internet address(es):

Main address: <https://www.bgetem.de/>

I.1. Name and addresses

Official name: Berufsgenossenschaft für Gesundheitsdienst und Wohlfahrtspflege (BGW)

Postal address: Pappelallee 33 / 35 / 37

Town: Hamburg

NUTS code: DE600 Hamburg

Postal code: 22089

Country: Germany

E-mail: Vergaberecht.J@dguv.de

Internet address(es):

Main address: <https://www.bgw-online.de>

I.1. Name and addresses

Official name: Verwaltungs-Berufsgenossenschaft (VBG)

Postal address: Massaquoipassage 1

Town: Hamburg

NUTS code: DE600 Hamburg

Postal code: 22305

Country: Germany

E-mail: Vergaberecht.J@dguv.de

Internet address(es):

Main address: <https://www.vbg.de>

I.1. Name and addresses

Official name: Unfallkasse Sachsen (UK Sachsen)

Postal address: Rosa-Luxemburg-Straße 17a

Town: Meißen

NUTS code: DED2E Meißen

Postal code: 01662

Country: Germany

E-mail: Vergaberecht.J@dguv.de

Internet address(es):

Main address: <https://www.uksachsen.de/>

I.1. Name and addresses

Official name: Berufsgenossenschaft der Bauwirtschaft (BG Bau)

Postal address: Hildegardstraße 29 / 30

Town: Berlin

NUTS code: DE300 Berlin

Postal code: 10715

Country: Germany

E-mail: Vergaberecht.J@dguv.de

Internet address(es):

Main address: <https://www.bgbau.de/>

I.1. Name and addresses

Official name: Berufsgenossenschaft Handel und Warenlogistik (BGHW)

Postal address: M5, 7

Town: Mannheim

NUTS code: DE126 Mannheim, Stadtkreis

Postal code: 68161

Country: Germany

E-mail: Vergaberecht.J@dguv.de

Internet address(es):

Main address: <https://www.bghw.de/>

I.1. Name and addresses

Official name: BG Kliniken - Klinikverbund der gesetzlichen Unfallversicherung gGmbH

Postal address: Leipziger Platz 1

Town: 10117 Berlin

NUTS code: DE300 Berlin

Postal code: 22089

Country: Germany

E-mail: Vergaberecht.J@dguv.de

Internet address(es):

Main address: <https://www.bg-kliniken.de/>

I.1. Name and addresses

Official name: Berufsgenossenschaft Holz und Metall (BGHM)

Postal address: Isaac-Fulda-Allee 18

Town: Mainz

NUTS code: DEB35 Mainz, Kreisfreie Stadt
Postal code: 55124
Country: Germany
E-mail: Vergaberecht.J@dguv.de
Internet address(es):
Main address: <https://www.bghm.de>

I.1. Name and addresses

Official name: Unfallversicherung Bund und Bahn (UK Bund & Bahn)
Postal address: Weserstraße 47
Town: Wilhelmshaven
NUTS code: DE945 Wilhelmshaven, Kreisfreie Stadt
Postal code: 26382
Country: Germany
E-mail: Vergaberecht.J@dguv.de
Internet address(es):
Main address: <https://www.uv-bund-bahn.de/>

I.1. Name and addresses

Official name: Berufsgenossenschaft Verkehrswirtschaft Post-Logistik Telekommunikation (BG Verkehr)
Postal address: Ottenser Hauptstraße 54
Town: Hamburg
NUTS code: DE600 Hamburg
Postal code: 22765
Country: Germany
E-mail: Vergaberecht.J@dguv.de
Internet address(es):
Main address: <https://www.bg-verkehr.de/>

I.1. Name and addresses

Official name: Berufsgenossenschaft Rohstoffe und chemische Industrie (BG RCI)
Postal address: Kurfürsten-Anlage 62
Town: Heidelberg
NUTS code: DE125 Heidelberg, Stadtkreis
Postal code: 69115
Country: Germany
E-mail: Vergaberecht.J@dguv.de
Internet address(es):
Main address: <https://www.bgrci.de>

I.2. Information about joint procurement

The contract involves joint procurement

I.4. Type of the contracting authority

Other type: Juristische Person des Privatrechts

I.5. Main activity

Social protection

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Vergabebekanntmachung: Gastronomische Versorgung DGUV Akademie Dresden, Los 1:
Campus
Reference number: J-2021-26-1

II.1.2. Main CPV code

55300000 Restaurant and food-serving services

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

Gegenstand des Auftrags ist die Erbringung der gastronomischen Versorgung im Akademiehôtel auf dem Campus der DGUV Akademie Dresden inkl. Betrieb eines Buffet-Restaurants (Frühstück, Mittag- und Abendessen), des Bistros "Arte" als À-La Carte-Service und der Sportsbar. Zusätzlich erfasst ist ein Seminar- und Veranstaltungscatering bis max. 69 Personen sowie Leistungen im Zusammenhang mit der Zimmerbestückung von VIP-Gästen (Wareneinkauf und -zusammenstellung) nach näher Maßgabe der Vergabeunterlagen, insbesondere der Leistungsbeschreibung (Dokument B.) und des Vertrages (Dokument C.).

Anmerkung zu Ziff. II.1.7) Gesamtwert der Beschaffung:

Der Gesamtbeschaffungswert kann mangels Kenntnis der genauen zukünftigen Gästezahlen / Essensteilnehmer sowie der Seminar- und Veranstaltungsteilnehmer und der Zusammensetzung der gebuchten Seminar- und Veranstaltungscaterings nicht konkret beziffert werden. Stattdessen wurde der im Preisblatt abgefragte und bezuschlagte Wertungspreis angegeben. Dieser setzte sich zusammen aus:

- 40 % Summe Einzelpreise Akademiehôtel
- 30 % Summe Einzelpreise Seminarversorgung
- 20 % Summe Einzelpreise Veranstaltungsversorgung
- 10 % Summe Preise Bistro / Sportsbar

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 240,23 EUR

II.2. Description

II.2.2. Additional CPV code(s)

55500000 Canteen and catering services, 55520000 Catering services, 55523000 Catering services for other enterprises or other institutions, 55320000 Meal-serving services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DED21 Dresden, Kreisfreie Stadt

Main site or place of performance: DGUV e.V., Campus der DGUV Akademie Dresden
Königsbrücker Landstraße 2 01109 Dresden

II.2.4. Description of the procurement

Die Ausschreibung des Gesamtbeschaffungsvorhabens erfolgt gegliedert in folgende Lose:
- Los 1: Campus (vorliegende Bekanntmachung)

- Los 2: Tagungszentrum Haus 2, Veranstaltungscatering:
Erbringung von Cateringleistungen in allen Räumlichkeiten des Tagungszentrums (Haus 2) für Veranstaltungen der Kategorie III (ab 70 bis zu 500 Personen).
Los 2 wird als gesonderte Ausschreibung unter der Vergabenummer 2021-26-2 geführt und gesondert im Europäischen Amtsblatt bekanntgemacht. Der Zugriff erfolgt über einen gesonderten Projektraum im Deutschen Vergabeportal (DTVP).

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Personaleinsatzkonzept / Weighting: 10 %
Quality criterion - Name: Qualitätsmanagementkonzept / Weighting: 15 %
Quality criterion - Name: Entwurf Probespeisepläne / Weighting: 10 %
Quality criterion - Name: Auszugsweiser Entwurf Cateringmappe / Weighting: 10 %
Quality criterion - Name: Anteil von ökologischen (Bio) und fair erzeugten Produkten / Weighting: 15 %
Price - Weighting: 40 %

II.2.11. Information about options

Options: yes
Description of options:
Es gelten die Festsetzungen unter § 4 Abs. 2 des Vertrages.

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2021/S 129-342933](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

Contract No: J-2021-26-1

Lot No: 1

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

19/10/2021

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 2

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Klüh Catering GmbH

Postal address: Am Wehrhahn 70

Town: Düsseldorf

NUTS code: DEA11 Düsseldorf, Kreisfreie Stadt

Postal code: 40211

Country: Germany

E-mail: Vergaberecht.J@dguv.de

The contractor is an SME: no

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the contract/lot: 240,23 EUR

V.2.5. Information about subcontracting

Section VI: Complementary information

VI.3. Additional information

Bekanntmachungs-ID: CXP4Y6CR9J0

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Vergabekammer des Landes Berlin, Geschäftsstelle bei der Senatsverwaltung für Wirtschaft, Technologie und Forschung

Town: Berlin

Country: Germany

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Es wird ausdrücklich auf die Fristen in § 135 Abs. 2 S. 2 GWB hingewiesen:

Hat der Auftraggeber die Auftragsvergabe im Amtsblatt der Europäischen Union bekannt gemacht, endet die

Frist zur Geltendmachung der Unwirksamkeit 30 Kalendertage nach Veröffentlichung der Bekanntmachung der

Auftragsvergabe im Amtsblatt der Europäischen Union.

VI.5. Date of dispatch of this notice

04/11/2021